



TRENTE-SEPTIÈME LÉGISLATURE - PREMIÈRE SESSION

Commission des institutions

PROCÈS-VERBAL

Séance du 6 décembre 2005

Consultations particulières et auditions publiques  
à l'égard du projet de loi n<sup>o</sup> 133,  
*Loi modifiant l'article 1974 du Code civil*

## PROCÈS-VERBAL

### Commission des institutions

Séance du mardi 6 décembre 2005

Mandat : Consultations particulières et auditions publiques à l'égard du projet de loi n° 133, *Loi modifiant l'article 1974 du Code civil*. (Ordre de l'Assemblée, le 24 novembre 2005)

#### Membres présents :

- M. Descoteaux (Groulx), vice-président de la Commission
- M. Bédard (Chicoutimi) en remplacement de M. Valois (Joliette)
- M. Bernier (Montmorency)
- M. Blackburn (Roberval)
- Mme Caron (Terrebonne) en remplacement de M. Simard (Richelieu)
- Mme Charest (Matane)
- M. Cholette (Hull)
- M. Côté (Dubuc)
- M. Gabias (Trois-Rivières)
- M. Marcoux (Vaudreuil), ministre de la Justice
- M. Marsan (Robert-Baldwin)
- M. Turp (Mercier)

#### Témoins (par ordre d'intervention) :

Du Comité logement pour les droits des victimes de violence conjugale :

- Mme Caroline Farly, agente de promotion et de liaison pour la Fédération de ressources d'hébergement pour femmes violentées et en difficulté du Québec
- Mme Louise Riendeau, coordonnatrice des dossiers politiques Regroupement provincial des maisons d'hébergement et de transition pour femmes victimes de violence conjugale
- Mme Carole Tremblay, coordonnatrice pour le Regroupement des comités logement et associations de locataires du Québec
- Mme Nicole Dionne, coordonnatrice du bureau d'animation et information logement  
(BAIL)

De CORPIQ :

- M. Luc Courtemanche, président
- M. Patrick Simard, procureur

De la Fédération des femmes du Québec :

- Mme Lyne Boissinot, présidente de l'R des centres de femmes du Québec et  
coordonnatrice du Centre des femmes de la Basse-Ville de Québec
- Mme Caroline Farly, membre du conseil d'administration
- Mme Danielle Hébert, coordonnatrice générale

Du Regroupement québécois des CALACS :

- Mme Carole Tremblay, porte-parole du regroupement des CALACS
- Mme Brigit Côté, intervenante au CALACS de l'Estrie

De la Société d'habitation du Québec :

- M. Pierre Cliche, président-directeur général

---

La Commission se réunit à 11 h 27 sous la présidence de M. Descoteaux (Groulx), vice-président de la Commission.

## ORGANISATION DES TRAVAUX

M. le président fait lecture du mandat de la Commission.

M. le secrétaire informe la Commission des remplacements.

## REMARQUES PRÉLIMINAIRES

MM. Marcoux (Vaudreuil) et Bédard (Chicoutimi) formulent des remarques préliminaires.

## AUDITIONS

Comité logement pour les droits des victimes de violence conjugale

À 11 h 45 la Commission entend le Comité logement pour les droits des victimes de violence conjugale.

Mmes Farly, Riendeau et Tremblay présentent le mémoire.

Une discussion s'engage entre les membres de la Commission et les représentantes de l'organisme.

CORPIQ

À 12 h 35, la Commission entend CORPIQ.

M. Courtemanche et Me Simard présentent le mémoire.

Une discussion s'engage entre les membres de la Commission et les représentants de l'organisme.

À 13 h 20, la Commission suspend ses travaux jusqu'à 15 heures.

---

À 15 h 07, la Commission reprend ses travaux.

Fédération des femmes du Québec

À 15 h 08, la Commission entend la Fédération des femmes du Québec.

Mmes Hébert et Farly présentent le mémoire.

Une discussion s'engage entre les membres de la Commission et les représentantes de l'organisme.

Regroupement québécois des CALACS

À 15 h 41, la Commission entend le Regroupement québécois des CALACS.

Mmes Tremblay et Côté présentent le mémoire.

Une discussion s'engage entre les membres de la Commission et les représentantes de l'organisme.

Société d'habitation du Québec

À 16 h 25, la Commission entend la Société d'habitation du Québec.

M. Cliche présente le mémoire.

Une discussion s'engage entre les membres de la Commission et le témoin.

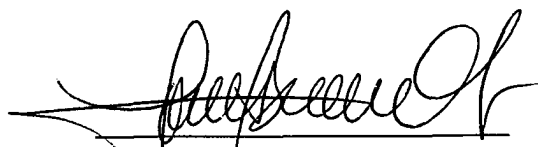
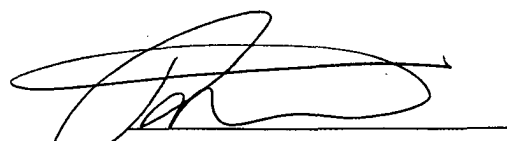
### REMARQUES FINALES

M. Bédard (Chicoutimi), M. Turp (Mercier), Mme Caron (Terrebonne) et M. Marcoux (Vaudreuil) formulent des remarques finales.

À 17 h 25, la Commission, ayant accompli son mandat, ajourne ses travaux sine die.

Le secrétaire de la Commission,

Le vice-président de la Commission,

  
Louis Breault  
Pierre Descoteaux

LB/dh

Québec, le 6 décembre 2005

## ANNEXE I

### Ordre du jour



## COMMISSION DES INSTITUTIONS

Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 133,  
*Loi modifiant l'article 1974 du Code civil*

**Le mardi 6 décembre 2005**

Salle Louis-Joseph-Papineau

### ORDRE DU JOUR

*11 heures* REMARQUES PRÉLIMINAIRES DU GROUPE PARLEMENTAIRE FORMANT LE GOUVERNEMENT

*11 h 15* REMARQUES PRÉLIMINAIRES DE L'OPPOSITION

*11 h 30* COMITÉ LOGEMENT POUR LES DROITS DES VICTIMES DE VIOLENCE CONJUGALE

Représenté par : Mme Caroline Farly, agente de promotion et de liaison pour la Fédération de ressources d'hébergement pour femmes violentées et en difficulté du Québec

Mme Carole Tremblay, coordonnatrice pour le Regroupement des comités logement et associations de locataires du Québec

Mme Nicole Dionne, coordonnatrice du bureau d'animation et information logement (BAIL)

Mme Louise Riendeau, coordonnatrice des dossiers politiques Regroupement provincial des maisons d'hébergement et de transition pour femmes victimes de violence conjugale

*12 h 15* CORPIQ (1M)

Représentée par : M. Luc Courtemanche, président

M. Patrick Simard, procureur

*13 heures* *SUSPENSION*

*15 heures*      **FÉDÉRATION DES FEMMES DU QUÉBEC**

Représentée par :    Mme Lyne Boissinot, présidente de l'R des centres de femmes du Québec et coordonnatrice du Centre des femmes de la Basse-Ville de Québec

Mme Caroline Farly, membre du conseil d'administration

Mme Danielle Hébert, coordonnatrice générale

*15 h 45*      **REGROUPEMENT QUÉBÉCOIS DES CALACS**

Représenté par :    Mme Carole Tremblay, porte-parole du regroupement des CALACS

Mme Brigit Côté, intervenante au CALACS de l'Estrie

*16 h 30*      **SOCIÉTÉ D'HABITATION DU QUÉBEC**

Représentée par :    M.    Pierre Cliche, président-directeur général

*17 h 15*      **REMARQUES FINALES DE L'OPPOSITION**

*17 h 30*      **REMARQUES FINALES DU GROUPE PARLEMENTAIRE FORMANT LE GOUVERNEMENT**

*18 heures*      **AJOURNEMENT**

Québec, le 6 décembre 2005, 9 h 45



## ANNEXE II

### Liste des organismes entendus

## Liste des organismes entendus

Comité logement pour les droits des victimes de violence conjugale	2M
CORPIQ	1M
Fédération des femmes du Québec	
Regroupement québécois des CALACS	
Société d'habitation du Québec	3M

### ANNEXE III

Organisme non entendu

Organisme non entendu

Association des propriétaires d'appartements du Grand Montréal

4M